08114

Please read the following instructions carefully.
Keep this instruction manual for future reference.

Product comes completely assembled, and folded flat for compact storage. Fabric cover is machine washable.

For technical support
E-Mail at customerservice@summerinfant.com

Veuillez lire attentivement le mode d'emploi suivant.
Conservez ce manuel d'utilisation afin de pouvoir vous y reporter ultérieurement.

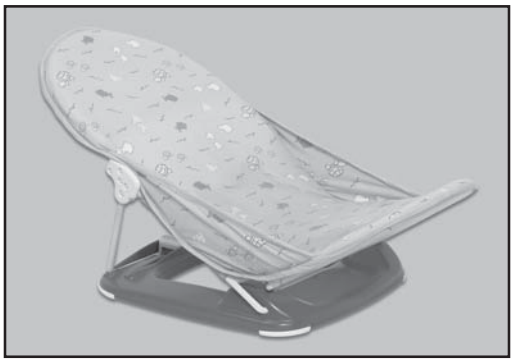
Le produit est livré entièrement monté ou replié de manière à en faciliter le rangement. Le tissu de la protection est lavable en machine.

Pour contacter l'assistance technique
adressez un e-mail à customerservice@summerinfant.com

Por favor lea cuidadosamente las siguientes instrucciones.
Guarde este manual de instrucciones para futuras consultas.

El producto viene completamente montado y doblado plano para un almacenamiento compacto. La funda de tela se puede lavar en la lavadora.

Para obtener soporte técnico escriba un correo electrónico a customerservice@summerinfant.com



INSTRUCTION MANUAL

MOTHER'S TOUCH™ BABY BATHER

Thank you for buying the Mother's Touch™ Baby Bather from Summer Infant. The baby bather cradles newborns making bath time more calm and relaxed. Soft mesh fabric and a solid base with skid resistant feet give newborns extra support.

MANUEL D'UTILISATION

RELAX BÉBÉ MOTHER'S TOUCH™

Merci d'avoir acheté le Relax bébé Mother's Touch™ de Summer Infant. Ce relax bébé berce les nouveaux-nés, pour que l'heure du bain soit un meilleur moment de calme et de détente. Ce tissu en maille très douce repose sur une base solide sur pieds anti-dérapants pour offrir un soutien supplémentaire aux nouveaux-nés.

MANUAL DE INSTRUCCIONES

BAÑERA PARA BEBÉS MOTHER'S TOUCH™

Gracias por comprar la bañera para bebés Mother's Touch™ de Summer Infant. La bañera para bebés mece a los recién nacidos para que la hora del baño sea más calmada y relajada. Una malla de tela y una base sólida con pies antideslizantes dan apoyo adicional al recién nacido.

⚠ WARNING:

- Prevent Drowning. Always keep baby within arm's reach.
- Never place baby into water until you have tested the water temperature.
- Bath water should never exceed 100˚F (37.8˚C).
- Never change backrest position with baby in bather.
- Never use in a tub or sink with more than 1" (2.5 cm) of water.
- For use until baby can sit up unassisted.

⚠ AVERTISSEMENT :

- Pour éviter tout risque de noyade, ne jamais s'éloigner du bébé.
- Ne jamais placer le bébé dans l'eau avant d'en avoir testé la température.
- L'eau du bain ne doit jamais dépasser 37,8 ˚C (100 ˚F).
- Ne jamais modifier la position du dossier pendant que le bébé est dans le relax.
- Ne jamais utiliser dans une baignoire ou un lavabo contenant plus de 2,5 cm d'eau.
- Convient jusqu'à ce que le bébé parvienne à s'asseoir seul.

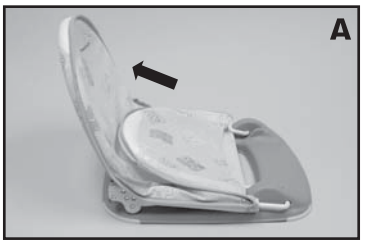
⚠ ADVERTENCIA:

- Evite el ahogamiento. Mantenga siempre al bebé al alcance de los brazos.
- No coloque nunca al bebé en el agua a menos que haya probado la temperatura de la misma.
- El agua del baño nunca debe superar los 100˚F (37.8˚C).
- No cambie nunca la posición del respaldo con el niño en la bañera.
- No la use nunca en una bañera o lavamanos con más de 2,5 cm de agua.
- Para utilizarlo hasta que el bebé pueda sentarse sin ayuda.

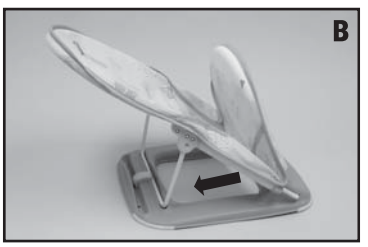
SET UP & USE:

To Unfold Baby Bather:

Step 1: Unfold backrest until it snaps into place (see Figure A).

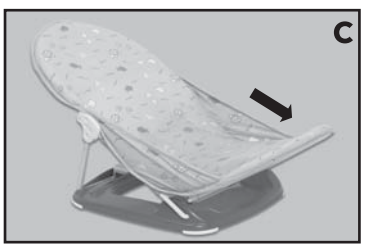


Step 2: Pivot the support leg out and snap into desired location on the base.
NOTE: There are two grooves on the base for the two positions – upright or reclining position for baby (see Figure B).



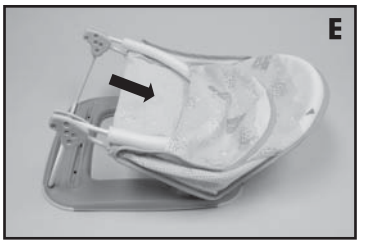
Step 3: Swing footrest down and snap into place over footrest details on base (see Figure C).
Now you are ready to use the product.

1. Put product in desired washing area.
2. Never leave child unattended.
3. Do not use if your child can sit unassisted.



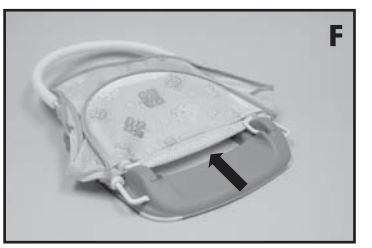
To Remove Fabric Cover:

Step 1: Fold backrest over and slide off fabric (see Figure E).



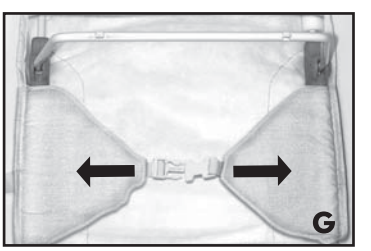
Step 2: Fold footrest in and slide off fabric (see Figure F).

Step 3: Release support leg and fold entire seat forward to expose the bottom of seat cover.



Step 4: Unfasten plastic snap (see Figure G) and remove cover.

Step 5: To place washed fabric cover onto baby bather, repeat process in reverse order.



To Change Backrest Positions:

Step 1: Turn release button on base and release support leg (see Figure D).

Step 2: Snap support leg into second groove on base.

WARNING: Never change backrest position with baby in baby bather.

To Wash Fabric Cover:

Step 1: Machine wash on delicate cycle with no bleach. Wipe frame with a damp cloth and mild soap.

To Dry Fabric Cover:

Step 1: Put fabric cover back on frame. Air dry.

Maintenance:
Please check the following before each use:

1. The release button on the base that holds the support leg in place.
2. The molded tabs on the base that hold the footrest in place.
3. The seams in fabric seat.

www.summerinfant.com

We at Summer Infant stand behind all of our products. If you are not completely satisfied or have any questions, please e-mail our Customer Service Department at customerservice@summerinfant.com.

Summer Infant, Inc.
582 Great Road
PO Box 829
Slatersville, RI 02876-0899
USA 1-800-268-6237

Summer Infant Europe, LTD.
20 Sparrows Herne
Bushey, Hertfordshire
WD23 1FX UK
44 (0)20 8420 4429

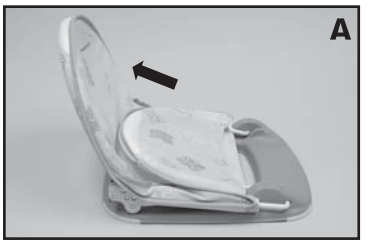
© 2005 Summer Infant, Inc.
Colors and styles may vary.
MADE IN CHINA.
Please retain information for future reference.

12/05

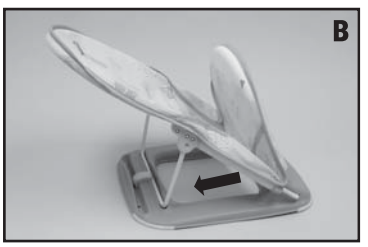
PREPARACIÓN Y USO:

Para desplegar la bañera para bebés:

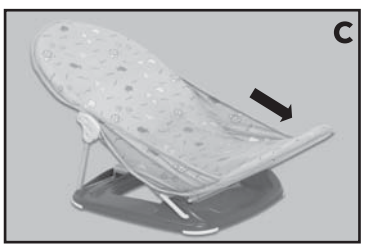
Paso 1: Despliegue el respaldo hasta que encaje en su sitio (ver Figura A).



Paso 2: Gire la pata de apoyo y ajústela en el punto deseado de la base.
NOTA: Hay dos ranuras en la base para obtener dos posiciones del bebé: vertical o reclinado (ver Figura B).



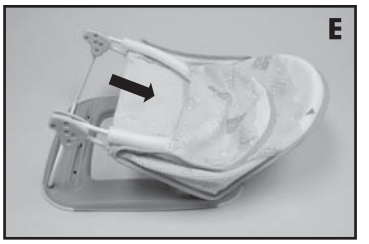
Paso 3: Gire hacia abajo el pie de apoyo y ajústelo en su sitio sobre los accesorios de la base (ver Figura C).
El artículo ya está listo para ser usado.



1. Coloque el artículo en el área de baño deseada.
2. Nunca deje de atender al bebé.
3. No lo use si su bebé se puede sentar sin ayuda.

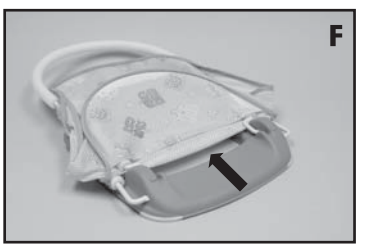
Para retirar la funda de tela:

Paso 1: Doble el respaldo y deslice la tela hacia afuera (ver Figura E).



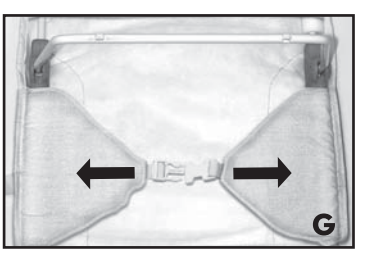
Paso 2: Doble el pie de apoyo hacia adentro y deslice la tela hacia afuera (ver Figura F).

Paso 3: Libere la pata de apoyo y pliegue todo el asiento hacia adelante para visualizar la parte inferior de la cubierta del asiento.



Paso 4: Desajuste la traba de plástico (vea la figura G) y retire la cubierta.

Paso 5: Para volver a colocar la funda de tela lavada en la bañera para bebés, repita el proceso en el orden inverso.



Para cambiar las posiciones del respaldo:

Paso 1: Gire el botón de la base y suelte la pata de apoyo (ver Figura D).

Paso 2: Ajuste la pata de apoyo en la segunda ranura de la base.

ADVERTENCIA: Nunca cambie la posición del respaldo con el bebé en la bañera para bebés.

Para lavar la funda de tela:

Paso 1: Lave a máquina en ciclo delicado, sin lejía. Limpie el marco con un trapo húmedo y jabón suave.

Para secar la funda de tela:

Paso 1: Vuelva a poner la funda de tela en el marco. Seque al aire.

Mantenimiento:

Antes de cada uso, verifique lo siguiente:

1. El botón de liberación en la base que sujeta la pata de apoyo en posición.
2. Las aletas moldeadas en la base que sujetan el apoyo para pie en posición.
3. Las costuras del asiento de tela.

www.summerinfant.com

En Summer Infant estamos comprometidos con cada uno de nuestros productos. Si usted no está completamente satisfecho o tiene alguna consulta, sírvase enviarnos un correo electrónico a customerservice@summerinfant.com.

Summer Infant, Inc.
582 Great Road
PO Box 829
Slatersville, RI 02876-0899
USA 1-800-268-6237

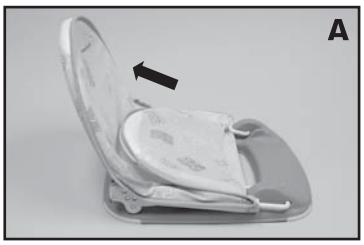
Summer Infant Europe, LTD.
20 Sparrows Herne
Bushey, Hertfordshire
WD23 1FX UK
44 (0)20 8420 4429

© 2005 Summer Infant, Inc.
Los colores y estilos podrían variar.
FABRICADO EN CHINA.
Guarde esta información para futura referencia.

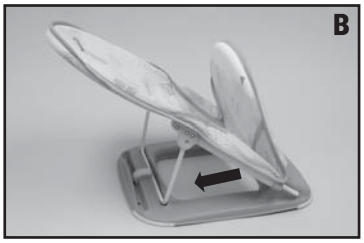
INSTALLATION ET UTILISATION :

Pour déplier le relax :

Étape 1 : Déplier le dossier jusqu'à qu'il soit bien en place (voir schéma A).

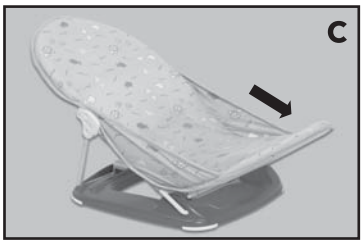


Étape 2 : Faire pivoter le support et le placer dans la position voulue sur la base. **NOTE :** La base comporte deux rainures pour les deux positions, bébé assis et allongé (voir schéma B).



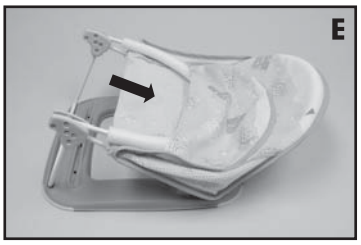
Étape 3 : Abaisser le support et bien le mettre en place dans les encoches à la base (voir schéma C). Le produit est maintenant prêt à être utilisé.

1. Placer le produit dans la zone prévue pour le bain.
2. Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance.
3. Ne pas utiliser si l'enfant peut s'asseoir tout seul.



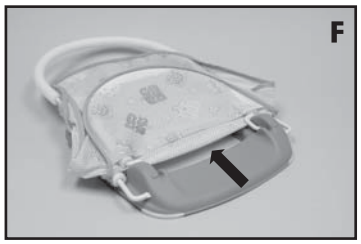
Pour enlever la protection en tissu :

Étape 1 : Renverser le dossier et enlever le tissu en le faisant glisser (voir schéma E).



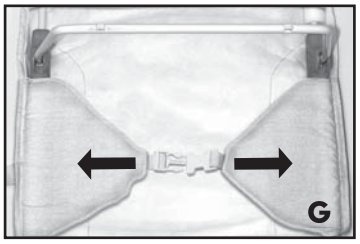
Étape 2 : Replier le repose-pied et enlever le tissu en le faisant glisser (voir schéma F).

Étape 3 : Dégager le support et replier tout le siège vers l'avant pour faire apparaître la partie inférieure de sa protection.



Étape 4 : Ouvrir le dispositif de fermeture en plastique (voir figure G) et enlever la protection.

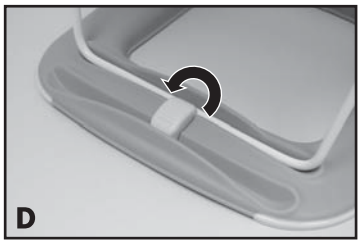
Étape 5 : Pour remettre le tissu propre sur le relax, renouveler l'opération en procédant en sens inverse.



Pour modifier la position du dossier :

Étape 1 : Tourner le bouton de déblocage et dégager le support (voir schéma D).

Étape 2 : Mettre le support en place dans la deuxième rainure de la base.



AVERTISSEMENT : Ne jamais modifier la position du dossier pendant que le bébé est dans le relax.

Pour laver la protection en tissu :

Étape 1 : Laver sur un cycle délicat. Ne pas utiliser de produit à base d'eau de Javel. Nettoyer le cadre à l'aide d'un chiffon doux et à l'eau savonneuse.

Pour faire sécher la protection en tissu :

Étape 2 : Remettre le tissu sur le cadre. Laisser sécher à l'air libre.

Entretien :

Vérifier les points suivants avant chaque utilisation :

1. Le bouton de dégagement à la base qui maintient le support en place.
2. Les attaches moulées sur la base qui maintiennent le repose-pied en place.
3. Les coutures du siège en tissu.

www.summerinfant.com

Summer Infant assure un service complet pour tous les produits vendus. Si vous n'êtes pas pleinement satisfait(e), ou si vous souhaitez poser une question quelconque, contactez-nous par e-mail à cette adresse : customerservice@summerinfant.com.

Summer Infant, Inc.
582 Great Road
PO Box 829
Slatersville, RI 02876-0899
USA 1-800-268-6237

Summer Infant Europe, LTD.
20 Sparrows Herne
Bushey, Hertfordshire
WD23 1FX UK
44 (0)20 8420 4429

© 2005 Summer Infant, Inc.
Les couleurs et les styles peuvent variés.
FABRIQUÉ EN CHINE.
Conserver la notice afin de pouvoir vous y reporter ultérieurement.